

**8/2025.**

**J E G Y Z Ó K Ö N Y V**

**A Zirci Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének**

**2025. szeptember 29-én 9,00 órai kezdettel tartott üléséről**

**Az ülés helyszíne:** Zirc, Petőfi Sándor. u. 6.

**Jelen vannak:**

- Hédl Evelin elnök
- Bittmann Károly elnök h.
- dr. Hédl-Farkas Estilla képviselő
- Fogl Ferencné képviselő
- Vajcsné Győri Éva képviselő

**Meghívott:** *Viziné dr. Horváth Judit jegyző helyett tanácskozási joggal jelen van:*  
Kapitány Zsolt Önkormányzati Osztály vezetője

Hédl Evelin elnök köszönti a képviselő-testületi ülés valamennyi résztvevőjét. Megállapítja, hogy a Képviselő-testület 5 tagja közül 5 fő jelen van – a Képviselő-testület határozatképes -, majd megnyitja az ülést.

Hédl Evelin elnök jegyzőkönyv hitelesítőnek javasolja Bittmann Károly képviselőt.

*Hédl Evelin elnök indítványára a Képviselő-testület jelen lévő 5 tagja, 5 igen szavazattal, egyhangúlag határozatot hoz:*

**Zirci Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének  
58/2025. (IX.29.) határozata**

**jegyzőkönyv hitelesítő személyéről**

A Zirci Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a jegyzőkönyv hitelesítőjének Bittmann Károly képviselőt jelöli ki.

Felelős: Hédl Evelin elnök

Határidő: azonnal

*Hédl Evelin elnök indítványára a Képviselő-testület jelen lévő 5 tagja, 5 igen szavazattal, egyhangúlag határozatot hoz:*

**Zirci Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének  
59/2025. (IX.29.) határozata**

**az ülés napirendjének elfogadásáról**

1./ Zirci Német Nemzetiségi Önkormányzat 2025. évi költségvetéséről szóló 5/2025.(II.19.) határozat módosítása

Előadó: Hédl Evelin elnök

- 2./ A Német Nemzetiségi Önkormányzat Sárospatakkal kötendő Együttműködési Megállapodással kapcsolatos döntés meghozatala  
Előadó: Hédl Evelin elnök
- 3./ Pályázat benyújtása a NTAB-KP-1-2026 azonosító számú Nemzetiségi táborok 2026. évi költségvetési támogatására  
Előadó: Hédl Evelin elnök
- 4./ A német nyelvű vers- és prózamondó verseny támogatásáról szóló döntés meghozatala  
Előadó: Hédl Evelin elnök
- 5./ 2025. évi Móri Bornapok, Népzenei és Néptáncfesztivál nemzetiségi programján való részvétellel kapcsolatos döntés meghozatala  
Előadó: Hédl Evelin elnök
- 6./ Döntéshozatal a megemlékező koszorúzásokról  
Előadó: Hédl Evelin elnök
- 7./ A 2025. évi Adventtal kapcsolatos döntés meghozatala  
Előadó: Hédl Evelin elnök
- 8./ A 2025. évi „Márton Nappal” kapcsolatos döntés meghozatala  
Előadó: Hédl Evelin elnök
- 9./ Tájékoztató a NTAB-KP-1-2025/1-000506 pályázattal kapcsolatosan  
Előadó: Hédl Evelin elnök

Felelős: Hédl Evelin elnök

Határidő: azonnal

## **NAPIREND TÁRGYALÁSA:**

### **1./ Zirci Német Nemzetiségi Önkormányzat 2025. évi költségvetéséről szóló 5/2025.(II.19.) határozat módosítása**

Hédl Evelin elnök elmondja, hogy támogatást kaptak 1 000 000 forint összegben a német nemzetiségi táborra, ezzel történt kiegészítés. Az általános iskolás gyermekek táboroztatására, erdei iskolára fordítja az összeget az iskola. 300 000 forintot nyertek német nemzetiségi nap megvalósítására. A Via Calvariával kapcsolatban elmondja, hogy 60 000 forintot határoztak meg a szerződött összegre. Ő azt mondta, hogy mint német önkormányzat nem hajlandóak finanszírozni, hiszen nekik ebből semmilyen előnyük nem származik, hogy ha ebbe részt vesznek. Emiatt ő ezt átadta a városi önkormányzatnak, akik 50 000 forintot terveztek be, ezt ő jelezte a pénzügyi ügyintéző felé, hogy 10 000 forint hiányzik, ami kell. Nem érti, hogy ha 60 000 forintban egyeznek meg, amit a testület el is fogadott, akkor miért csak 50 000 forintot akarnak nekik utalni. Az összeg a számlájukról április – május körül levonásra került, ők azóta nem kapták meg a pénzt az önkormányzattól. A költségvetési összegük 8 636 782 forint, ami azért ilyen magas, mert nyerték a 3 millió 27 ezer forintos pályázati összeget és az 1 milliót

meg a 300 000 forintot meg a saját éves pénzüket, amiből gazdálkodni kell, azért ilyen magas mindig az összegük.

*A témához kapcsolódva kérdés, hozzászólás nem érkezik, így az elnök kérte a jelenlévőket a napirendi ponttal kapcsolatos határozati javaslat elfogadására.*

*A Zirci Német Nemzetiségi Önkormányzat jelen lévő 5 tagja, 5 igen szavazattal, egyhangúlag határozatot hoz:*

**Zirci Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének  
60/2025. (IX.29.) határozata**

**az Önkormányzat 2025. évi költségvetéséről szóló 5/2025.(II.19.) határozat  
módosításáról**

Zirci Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete az Alaptörvény 32. cikk (1) bekezdésének a) és f) pontjában, valamint az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény (a továbbiakban: Áht.) 26. § (1) bekezdésében foglaltak alapján a következő döntést hozza:

1./ Az Önkormányzat 2025. évi költségvetéséről szóló 5/2025.(II.19.) önkormányzati határozat (továbbiakban: Határozat) 1. pontja helyébe 2025. augusztus 31-i hatállyal a következő rendelkezés lép:

*„1./ a) Zirci Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete az Önkormányzat 2025. évi működési költségvetését*

*aa) 4.285.045 forint működési költségvetési bevétellel,*

*ab) 5.509.782 forint működési költségvetési kiadással,*

*ac) 1.224.737 forint működési hiánnyal,*

*ad) 1.324.737 forint működési belső finanszírozási bevétellel*

*ae) 0 forint működési külső finanszírozási bevétellel,*

*af) 0 forint működési külső finanszírozási kiadással állapítja meg.*

*b) Zirci Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete az Önkormányzat a 2025. évi felhalmozási költségvetését*

*ba) 3.027.000 forint felhalmozási költségvetési bevétellel,*

*bb) 3.127.000 forint felhalmozási költségvetési kiadással,*

*bc) 100.000 forint felhalmozási hiánnyal,*

*bd) 0 forint felhalmozási célú belső finanszírozási bevétellel*

*be) 0 forint felhalmozási célú külső finanszírozási bevétellel és*

*bf) 0 forint felhalmozási célú külső finanszírozási kiadással*

*(c) Az (a) és (b) pontokban foglaltaknak megfelelően az Önkormányzat költségvetésének 2025. évi*

*(ca) bevételi főösszegét 8.636.782 forintban és*

*(cb) kiadási összességét 8.636.782 forintban  
az 1. melléklet szerinti mérlegegyezőséggel külső finanszírozási forrás bevonása  
nélkül állapítja meg.*

*d) A Képviselő-testület az Önkormányzat a működési célú belső finanszírozási bevételeit  
a működési és a felhalmozási költségvetés hiányának finanszírozására fordítja.”*

2./ A Határozat 2./ pontja helyébe 2025. augusztus 31-i hatállyal az alábbi rendelkezés lép:

*„2./ Az Önkormányzat 2025. évben 431.901 forint összegű általános működési tartalékot  
képez.”*

3./ A Határozat 1. melléklete helyébe 2025. augusztus 31-i hatállyal e határozat 1. melléklete lép.

4./ A Határozat 2. melléklete helyébe 2025. augusztus 31-i hatállyal e határozat 2. melléklete lép.

5./ A Határozat 3. melléklete helyébe 2025. augusztus 31-i hatállyal e határozat 3. melléklete lép.

6./ A Képviselő-testület felhatalmazza az Elnököt, hogy gondoskodjon jelen határozat Zirc Városi Önkormányzat Jegyzője részére történő eljuttatásáról.

Felelős: Hédl Evelin elnök

Határidő: 1. – 5. pontok esetében: azonnal

6. pont esetében: 2025. szeptember 30.

**ZIRCI NÉMET NEMZETISÉGI ÖNKORMÁNYZAT**  
**2025. ÉVI BEVÉTELEINEK KÖLTSÉGVETÉSI MÉRLEGE**

Sor- szám	A Ro- vat	B Megnevezés	adatok forintban										L 2023. évi tény	M 2024. évi hatályos ei.	N 2024. évi teljesítés	O 2025. évi eredeti előirány- zat	P 2025. évi módosít- ott elő- irányzat	Q 2025. évi módosítás	R 2025. évi hatályos előirány- zat		
			C 2023. évi tény	D 2024. évi hatályos ei.	E 2024. évi teljesítés	F 2025. évi eredeti előirány- zat	G 2025. évi módosít- ott elő- irányzat	H 2025. évi módosít- ás	I 2025. évi hatályos előirány- zat	J Rovat	K Megnevezés										
1		I. Működési célú bevételek																			
2	B.4	1.) Intézményi működési bevételek	29 085	129 595	200 519	0	12 165	0	12 165	0	12 165	K.1	I. Működési költségvetés	751 438	567 294	567 294	570 000	570 000	318 196	888 196	
3	B.3	2.) Közhatalmi bevételek	0	0	0	0	0	0	0	0	0	K.2	1.) Személyi juttatások	427 804	165 200	43 000	188 328	188 328	274 117	462 445	
4	B.1	3.) Működési támogatások	3 033 352	3 824 780	2 969 090	1 040 000	2 422 880	1 300 000	3 722 880	1 300 000	3 722 880	K.3	2.) Munkaadókat terhelő járulékok	2 060 001	2 364 609	1 555 194	1 600 000	2 219 190	1 358 050	3 577 240	
5	B.1	4.) Működési célú támogatásértéki bevételek	0	0	855 690	500 000	500 000	50 000	550 000	50 000	550 000	K.4	3.) Dologi kiadások	0	0	0	0	0	0	0	0
6	B.5	5.) Működési célú átvett pénzeszközök	0	0	0	0	0	0	0	0	0	K.5	4.) Ellátottak pénzbeli juttatásai	220 000	437 381	368 472	150 000	150 000	0	150 000	
7	B.8	6.) Előző évi működési maradvány igénybevétele	1 145 121	3 623 315	623 315	1 257 712	1 324 737	0	1 324 737	0	1 324 737	K.5	5.) Egyéb működési kiadások	0	253 177	0	189 384	1 032 264	-600 363	431 901	
8												K.5	6.) Államán működési tartalék	0	0	0	0	0	0	0	
9		Működési célú bevételek összesen:	4 207 558	7 577 680	4 648 614	2 797 712	4 259 782	1 350 000	5 609 782	1 350 000	5 609 782		Működési célú kiadások összesen:	3 459 243	3 787 661	2 533 960	2 697 712	4 159 782	1 350 000	5 509 782	
10		II. Felhalmozási célú bevételek											II. Felhalmozási költségvetés								
11	B.5	1.) Saját felhalmozási bevételek	0	0	0	0	0	0	0	0	0	K.6	1.) Beruházások*	0	200 000	199 898	100 000	100 000	0	100 000	
12	B.2	2.) Felhalmozási támogatások	0	0	0	0	0	0	0	0	0	K.7	2.) Felújítások**	125 000	7 090 019	7 090 019	0	3 027 000	0	3 027 000	
13	B.2	3.) Felhalmozási célú támogatásértéki bevételek	3 000 000	3 500 000	3 500 000	0	3 027 000	0	3 027 000	0	3 027 000	K.8	3.) Egyéb felhalmozási kiadások	0	0	0	0	0	0	0	
14	B.7	4.) Felhalmozási célú átvett pénzeszközök	0	0	0	0	0	0	0	0	0	K.5	4.) Államán felhalmozási tartalék	0	0	0	0	0	0	0	
15	B.8	5.) Előző évi felhalmozási maradvány igénybevétele	0	0	3 000 000	0	0	0	0	0	0	K.5	5.) Felhalmozási célbatalék	0	0	0	0	0	0	0	
16		Felhalmozási célú bevételek összesen:	3 000 000	3 500 000	6 500 000	0	3 027 000	0	3 027 000	0	3 027 000		Felhalmozási célú kiadások összesen:	125 000	7 290 019	7 289 917	100 000	3 127 000	0	3 127 000	
17	B.6	III. Kölesonők	0	0	0	0	0	0	0	0	0	K.5	III. Kölesonők	0	0	0	0	0	0	0	
18																					
19		IV. Finanszírozási bevételek											IV. Finanszírozási kiadások								
20	B.8	1.) Működési célú finanszírozási bevételek	0	0	0	0	0	0	0	0	0	K.9	1.) Működési célú finanszírozási kiadások	0	0	0	0	0	0	0	
21	B.8	2.) Felhalmozási célú finanszírozási bevételek	0	0	0	0	0	0	0	0	0	K.9	2.) Felhalmozási célú finanszírozási kiadások	0	0	0	0	0	0	0	
22		BEVÉTELEI FŐÖSSZEGBE:	7 207 558	11 077 680	11 148 614	2 797 712	7 286 782	1 350 000	8 636 782	1 350 000	8 636 782		KIADÁSI FŐÖSSZEGBE:	3 584 243	11 077 680	9 823 877	2 797 712	7 286 782	1 350 000	8 636 782	

**Zirci Reguly Anna Alkalmos Iskola kintlév. hó-szigetelés	125 000	7 090 019	7 090 019	0	0	0	0
**Zirci Reguly Anna Alkalmos energiabizt. konyisgot elősegítő fejlesztése C épület	0	0	0	3 027 000	3 027 000		
*Külföldi eszközök beszerzése	0	200 000	199 898	100 000	100 000	0	100 000

**Zirci Német Nemzetiségi Önkormányzat**  
2025. évi pénzforgalmának alakulása havi bontásban

*adatok forintban*

Sor-szám	A	B	C	D	E	F	G	H	I	J	K	L	M	N
	Megnevezés	Január	Február	Március	Április	Május	Június	Július	Auguszt.	Szept.	Október	November	December	Összesen
1.	<b>Bevételei előirányzatok</b>													
2.	Intézményi működési bevételek	7 027	5 138	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	12 165
3.	Átvett pénzeszközök	0	0	0	0	3 027	0	0	0	0	0	0	0	3 027 000
4.	Önkormányzati támogatás	0	0	0	0	0	250 000	0	0	0	0	300 000	0	550 000
5.	Működési támogatás	520 000	0	0	691 440	0	520 000	1 300 000	691 440	0	0	0	0	3 722 880
6.	Előző évi maradvány	0	0	0	1 324 737	0	0	0	0	0	0	0	0	1 324 737
7.	<b>Bevételei előirányzatok összesen:</b>	<b>527 027</b>	<b>5 138</b>	<b>0</b>	<b>2 016 177</b>	<b>3 027 000</b>	<b>520 000</b>	<b>1 550 000</b>	<b>691 440</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>300 000</b>	<b>0</b>	<b>8 636 782</b>
8.	<b>Kiadási előirányzatok</b>													
9.	Személyi juttatások	0	0	0	0	0	0	0	888 196	0	0	0	0	888 196
10.	Munkaadókat terhelő járulékok	150 000	0	0	0	0	0	0	0	5 000	302 445	5 000	0	462 445
11.	Dologi kiadások	43 730	16 220	319 630	19 635	207 031	148 017	9 165	69 628	286 212	212	817 878	238 882	3 577 240
12.	Egyéb működési kiadások	0	0	0	0	0	30 000	0	0	0	60 000	60 000	0	150 000
13.	Felhalmozási kiadások	0	0	0	0	0	0	310 081	318 976	0	943	0	100 000	3 127 000
14.	Tartalék	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	431 901	431 901
15.	<b>Kiadási előirányzatok összesen:</b>	<b>193 730</b>	<b>16 220</b>	<b>319 630</b>	<b>19 635</b>	<b>207 031</b>	<b>178 017</b>	<b>319 246</b>	<b>1 276 800</b>	<b>291 212</b>	<b>4 161 600</b>	<b>882 878</b>	<b>770 783</b>	<b>8 636 782</b>
	<b>Havi egyenleg (7-15)</b>	333 297	-11 082	630	542	969	341 983	1 230 754	-585 360	212	600	-582 878	-770 783	0
	<b>Nyitó összege:</b>	0	333 297	322 215	2 585 127	4 819 096	5 161 079	6 391 833	473 261	5 515 473	5 515 261	1 353 661	770 783	0
	<b>Záró összege:</b>	333 297	322 215	2 585 127	4 819 096	5 161 079	6 391 833	6 391 261	473 261	5 515 261	770 783	770 783	0	0

**ZIRCI NÉMET NEMZETISÉGI ÖNKORMÁNYZAT**  
**BEVÉTELI ÉS KIADÁSI ELŐIRÁNYZATAI**  
**2025-2028. ÉVEKBEN**

Sorszám	A Rovat	B Működési	C 2025 évi javaslat	D 2026 évi terv	E 2027 évi terv	F 2028 évi terv	G Rovat	H Mégnevezés	adatok forintban			
									I 2025 évi javaslat	J 2026 évi terv	K 2027 évi terv	L 2028 évi terv
1		I. Működési célú bevételek	12 165	0	0	0		I. Működési költségvetés	888 196	500 000	500 000	500 000
2	B.4	1.) Intézményi működési bevételek	0	0	0	0	K.1	1.) Személyi juttatások	462 445	165 200	165 200	165 200
3	B.3	2.) Köznevelési bevételek	0	0	0	0	K.2	2.) Munkaadókat terhelő járulékok	3 577	1 500	1 500	1 500
4	B.1	3.) Működési támogatások	3 722 880	1 040 000	1 040 000	1 040 000	K.3	3.) Dolgozó kiadások	240	0	0	0
5	B.1	4.) Működési célú támogatásértéki bevételek	550 000	500 000	500 000	500 000	K.4	5.) Ellátottak pénzbeli juttatásai	0	0	0	0
6	B.6	5.) Működési célú átvett pénzeszközök	0	0	0	0	K.5	6.) Egyéb működési kiadások	150 000	100 000	100 000	100 000
7	B.8	6.) Előző évi működési maradvány igénybevétele	1 324 737	1 100 000	1 100 000	1 100 000	K.5	8.) Általános működési tartalék	431 901	374 800	374 800	374 800
8							K.5	9.) Működési célú tartalék	0	0	0	0
11		Működési célú bevételek összesen:	5 609 782	2 640 000	2 640 000	2 640 000		Működési célú kiadások összesen:	5 509 782	2 640 000	2 640 000	2 640 000
12		II. Felhalmozási célú bevételek						II. Felhalmozási költségvetés				
13	B.5	1.) Száít felhalmozási bevételek	0	0	0	0	K.6	1.) Beruházások	100 000	0	0	0
14	B.2	2.) Felhalmozási támogatások	0	0	0	0	K.7	2.) Felújítások	3 027 000	0	0	0
15	B.2	3.) Felhalmozási célú támogatásértéki bevételek	3 027 000	0	0	0	K.8	3.) Egyéb felhalmozási kiadások	0	0	0	0
16	B.7	4.) Felhalmozási célú átvett pénzeszközök	0	0	0	0	K.5	4.) Általános felhalmozási tartalék	0	0	0	0
17	B.8	5.) Előző évi felhalmozási maradvány igénybevétele	0	0	0	0	K.5	5.) Felhalmozási célú tartalék	0	0	0	0
19		Felhalmozási célú bevételek összesen:	3 027 000	0	0	0		Felhalmozási célú kiadások összesen:	3 327 000	0	0	0
20		III. Kölcsönök	0	0	0	0		III. Kölcsönök	0	0	0	0
21												
22		IV. Finanszírozási bevételek						IV. Finanszírozási kiadások				
23	B.8	1.) Működési célú finanszírozási bevételek	0	0	0	0	K.9	1.) Működési célú finanszírozási kiadások	0	0	0	0
24	B.8	2.) Felhalmozási célú finanszírozási bevételek	0	0	0	0	K.9	2.) Felhalmozási célú finanszírozási kiadások	0	0	0	0
25		BEVÉTELI ÖSSZESEN:	8 636 782	2 640 000	2 640 000	2 640 000		KIADÁSI ÖSSZESEN:	8 636 782	2 640 000	2 640 000	2 640 000

## **2./ A Német Nemzetiségi Önkormányzat Sárospatakkal kötendő Együttműködési Megállapodással kapcsolatos döntés meghozatala**

Hédli Evelin elnök elmondja, hogy Sárospatak jelezte feléjük, hogy szeretnének velük együttműködni. Az együttműködési megállapodás tervezetét elküldték, ő nem látott benne semmi olyan különleges dolgot. Szakmai támogatásukat kérik, hogy ha esetleg valahol elakadnának, tudnának-e nekik segíteni, illetve kulturális együttműködést kérnek. Nem támasztottak eléjük hatalmas elvárásokat, költségvonzata ennek nincs.

*A témához kapcsolódva kérdés, hozzászólás nem érkezik, így az elnök kérte a jelenlévőket a napirendi ponttal kapcsolatos határozati javaslat elfogadására.*

*A Zirci Német Nemzetiségi Önkormányzat jelen lévő 5 tagja, 5 igen szavazattal, egyhangúlag határozatot hoz:*

### **Zirci Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 61/2025. (IX.29.) határozata**

#### **a Német Nemzetiségi Önkormányzat Sárospatakkal kötendő Együttműködési Megállapodás jóváhagyása tárgyában**

- 1./ A Zirci Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a Német Nemzetiségi Önkormányzat Sárospatakkal kötendő, az előterjesztés 1. mellékletét képező Együttműködési Megállapodást 2025. október 1-jei hatálybalépéssel jóváhagyja.
- 2./ A Zirci Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete utasítja az Elnököt az 1. pontban nevesített Együttműködési Megállapodás aláírására.

Felelős: 1./- 2./ pontok esetében: Hédli Evelin elnök

Határidő: 1./ pont esetében: azonnal

2./ pont esetében: 2025. szeptember 30.

## **3./ Pályázat benyújtása a NTAB-KP-1-2026 azonosító számú Nemzetiségi táborok 2026. évi költségvetési támogatására**

Hédli Evelin elnök elmondja, hogy megjelent a következő pályázati lehetőség is. Az erdei iskola 3,5 millió forint, melyre benyújtják a pályázatot a tavalyi évhez hasonlóan. Nyilván megpróbálják mindig a legmagasabb összeget megcélozni, de tudják, hogy a teljes összeget nem fogják megkapni. Korábban 1 millió forintot nyertek, de az is jó, megint meg lehetne tartani az erdei iskolát az általános iskolában. A maximum összegre nyújtanák be pályázatukat. A mellékletben láthatják a pályázati kiírást is. Ezt az összeget 2026. január 1-től december 31-ig lehet majd felhasználni.

*A témához kapcsolódva kérdés, hozzászólás nem érkezik, így az elnök kérte a jelenlévőket a napirendi ponttal kapcsolatos határozati javaslat elfogadására.*

*A Zirci Német Nemzetiségi Önkormányzat jelen lévő 5 tagja, 5 igen szavazattal, egyhangúlag határozatot hoz:*

**Zirci Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének  
62/2025. (IX.29.) határozata**

**pályázat benyújtása a nemzetiségi táborok 2026. évi költségvetési támogatása  
tárgyában**

1./ A Zirci Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy pályázatot nyújt be a Nemzetiségi táborok 2026. évi költségvetési támogatására kiírt NTAB-KP-1-2026 pályázati kategóriájú pályázatra, a nyelvismeret bővítését szolgáló erdei iskola megvalósítására, 3.500.000,-Ft összegre.

2./ A Zirci Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete az 1. pontban nevesített pályázathoz befizetendő 6.000,-Ft-ot az Önkormányzat 2025. évi költségvetéséről szóló 5/2025.(II.19.) határozat 1. melléklet Dologi kiadások előirányzata terhére biztosítja.

3./ A Zirci Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete utasítja az Elnököt az 1. pontban nevesített pályázat benyújtására, valamint a 2. pontban nevesített pályázati díj befizetésére.

Felelős: 1./ -3./ pontok esetében: Hédl Evelin elnök

Határidő: 1./ és 2./ pontok esetében: azonnal

3./ pont esetében: 2025. október 15.

**4./ A német nyelvű vers- és prózamondó verseny támogatásáról szóló döntés meghozatala**

Hédl Evelin elnök elmondja, hogy az idei évben is jelezték az általános iskolából, hogy mint minden évben, az idén is megtartják a vers- és prózamondó versenyt. Az előterjesztésbe beleírta, hogy maradnának annál az összegnél, ami tavaly is volt, 35 000 forint. Véleménye szerint jutni fog mindenkinek ajándék. Október 15-én 14 óra 30 perckor lesz a szavalóverseny az általános iskolában.

*A témához kapcsolódva kérdés, hozzászólás nem érkezik, így az elnök kérte a jelenlévőket a napirendi ponttal kapcsolatos határozati javaslat elfogadására.*

*A Zirci Német Nemzetiségi Önkormányzat jelen lévő 5 tagja, 5 igen szavazattal, egyhangúlag határozatot hoz:*

**Zirci Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének  
63/2025. (IX.29.) határozata**

**a Zirci Reguly Antal Német Nemzetiségi Nyelvoktató Általános Iskola német nyelvű  
vers- és prózamondó versenye helyezetteinek jutalmazása tárgyában**

- 1./ Zirci Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy az önkormányzat 2025. évi költségvetéséről szóló 5/2025.(II.19.) határozatban nevesített Egyéb működési kiadások előirányzat terhére a Reguly Iskoláért Alapítvány (Székhely: 8420 Zirc, Rákóczi tér 3-5.; adószám: 18916326-1-19; képviseli: Földesi Katalin elnök) részére 35.000,- Ft, azaz Harmincötezer forint vissza nem térítendő támogatást nyújt a Zirci Reguly Antal Német Nemzetiségi Nyelvoktató Általános Iskola német nyelvű vers- és prózamondó versenyen helyezést elérő tanulóinak jutalmazásához. A támogatás felhasználásának határideje 2025. december 31. A támogatással való elszámolás határideje a cél megvalósulását követő 60. nap, de legkésőbb 2026. február 28. A támogatás kormányzati funkciók szerinti besorolása: 084032 Civil szervezetek programtámogatása
- 2./ A Zirci Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete utasítja az Elnököt, hogy az 1./ pontban megjelölt támogatással a támogatási szerződést kösse meg.

Felelős: 1./ - 2./ pontok esetében: Hédl Evelin elnök

Határidő: 1./ pont esetében: azonnal

2./ pont esetében: 2025. október 15.

#### **5./ 2025. évi Móri Bornapok, Népzenei és Néptáncfesztivál nemzetiségi programján való részvétellel kapcsolatos döntés meghozatala**

Hédl Evelin elnök elmondja, hogy évről évre szoktak menni a Móri Bornapokra. Az idén október 2. és október 5. között tartják meg ezt a rendezvényt. Úgy emlékszik tavaly is így lett meghatározva.

Fogl Ferencné képviselő: Szombati napon voltak, akkor van a főműsor, a néptánc fesztivál is akkor van.

*A témához kapcsolódva további kérdés, hozzászólás nem érkezik, így az elnök kérte a jelenlévőket a napirendi ponttal kapcsolatos határozati javaslat elfogadására.*

*A Zirci Német Nemzetiségi Önkormányzat jelen lévő 5 tagja, 5 igen szavazattal, egyhangúlag határozatot hoz:*

#### **Zirci Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 64/2025. (IX.29.) határozata**

#### **a Móri Bornapok, Népzenei és Néptáncfesztivál hagyományörző rendezvényein való részvétel tárgyában**

- 1./ A Zirci Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete hozzájárul a német nemzetiségi hagyományokat megismerni kívánó lakosság az ezt bemutató Móri Bornapok, Népzenei és Néptáncfesztivál rendezvényen történő részvételéhez. A részvétel költségeinek fedezetét (utazás) – legfeljebb 60.000,-Ft összeg erejéig - az Önkormányzat 2025. évi költségvetéséről szóló 5/2025.(II.19.) határozat 1. melléklet Dologi kiadások előirányzata terhére biztosítja.

2./ A Képviselő-testület felhatalmazza az elnököt az 1./ pontban meghatározott részvétel koordinálására.

Felelős: 1./-2./ pontok esetében: Hédl Evelin elnök

Határidő: 1./ pont esetében: azonnal

2./ pont esetében: 2025. október 5.

## **6./ Döntéshozatal a megemlékező koszorúzásokról**

Hédl Evelin elnök elmondja, hogy minden évben október 23-án és november 1-jén koszorúval szoktak megemlékezni, az idén is ugyanígy tesznek.

*A témához kapcsolódva kérdés, hozzászólás nem érkezik, így az elnök kérte a jelenlévőket a napirendi ponttal kapcsolatos határozati javaslat elfogadására.*

*A Zirci Német Nemzetiségi Önkormányzat jelen lévő 5 tagja, 5 igen szavazattal, egyhangúlag határozatot hoz:*

### **Zirci Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 65/2025. (IX.29.) határozata**

#### **megemlékező koszorúzások tárgyában**

1. A Zirci Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a 1956-os forradalom áldozataira történő, valamint a halottak napi megemlékezésekre összesen 3 db emlékkoszorút rendel meg legfeljebb 30.000,-Ft értékben.
2. A Képviselő-testület az 1./ pontban nevesített beszerzés forrását az Önkormányzat 2025. évi költségvetéséről szóló 5/2025.(II.19.) határozat 1. mellékletének Dologi kiadásainak terhére biztosítja.

Felelős: Bittmann Károly elnökhelyettes

Határidő: azonnal

## **7./ A 2025. évi Adventtal kapcsolatos döntés meghozatala**

Hédl Evelin elnök elmondja, hogy az Adventben tavaly is részt vettek. Az Apátsággal történt már egy előzetes egyeztetés, csak érdeklődtek, hogy ki vesz részt a szervezésben, lebonyolításban. December 13-ára egyeztettek. Az első hétvégére a civil szervezetek ajánlották fel, hogy ők vennének részt az adventi előkészületekben. A civil szervezetek azt mondták, hogy ők színdarabbal készülnének az első hétvégén. A második hétvége december 6-ára esik, akkor a Városi Önkormányzat vállalta el, hogy Mikulás érkezik hozzájuk, és néhány kisgyereknek ajándékoznának édességet. A harmadik hétvégét lehet, hogy a Traunstein-iekkel be tudják vállalni, akkor a csomagosztás az idén is megrendezésre kerülne. A negyedik hétvége a Mindenki Karácsonya, 20-án lesz, ilyenkor az Apátság vállalja fel a szervezést, hittanos gyerekek lépnek fel és a Férfikör halászlévet főz majd. A Múzeum bevállalta a Kézműves foglalkozás megtartását.

dr. Hédl-Farkas Estilla képviselő: Eddig ez a terv, de hogy mi lesz a végső, azt még nem tudják. Ez még csak egy előzetes terv.

Fogl Ferencné képviselő: Kérdezi a csomagosztással kapcsolatban, hogy megint regisztrációhoz lesz kötve?

dr. Hédl-Farkas Estilla képviselő: Igen.

Fogl Ferencné képviselő: Kérdezi még, hogy lesz valaki, aki például süteménnyel, vagy valami aprósággal hozzájárul?

Hédl Evelin elnök: Tavalyi évben nem kaptak, pedig küldtek egy felhívást, ha valaki sütni szeretne, szívesen fogadják. Lányával 1 héten keresztül sütöttek otthon, ami elég volt.

dr. Hédl-Farkas Estilla képviselő: Idén is ezt tervezik, hogy ők fognak sütni, mert akkor nem másra hagyatkoznak, hanem megoldják maguknak.

Hédl Evelin elnök: A Piller Pékség felajánlotta, hogy adnak kalácsot meg piskóta tekercset, amit már csak meg kell tölteni. A Friss Pékség tavaly 200 darab sajtos perccet ajánlott fel. Ők látták, hogy tavaly kevésnek bizonyult a perccel, így az idén 400 darabot ajánlottak fel. A Horváth Pékség előre szeletelt kenyeret ajánlott fel, amiből tavaly retro szendvicset csináltak. A németek hívták telefonon és azt mondták, hogy bemutatták ott a városban, hogy mi minden történt itt Zircen azon a napon és hogy a szeretetasztalon mennyi minden volt. Konkrétan délután 3 órától este 6-ig teltház volt, az utánpótlást folyamatosan vitték, nem raktak ki mindent egyszerre. Az egyik pékség azt mondta, hogy ők ilyenkor karácsonyra karácsonyi süteményekkel készülnek és azt mondták, hogy hoznak ennyi embernek. Emiatt ő úgy gondolta, hogy anyagilag hozzájárulni nem kell. A részvétel a fontos, a többi pedig minden adott.

*A témához kapcsolódva további kérdés, hozzászólás nem érkezik, így az elnök kérte a jelenlévőket a napirendi ponttal kapcsolatos határozati javaslat elfogadására.*

*A Zirci Német Nemzetiségi Önkormányzat jelen lévő 5 tagja, 5 igen szavazattal, egyhangúlag határozatot hoz:*

**Zirci Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének  
66/2025. (IX.29.) határozata**

**a 2025. évi Adventi programokban való részvétellel kapcsolatos döntés tárgyában**

- 1./ Zirci Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a zirci 2025. évi Adventi programok lebonyolításában és szervezésében részt vesz.
- 2./ A Zirci Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete utasítja az Elnököt, hogy a zirci 2025. évi Adventi programokkal kapcsolatos részvétellel kapcsolatos önkormányzati feladatokról és költségekről készítsen előterjesztést a programok megvalósítását megelőzően.

Felelős: 1./-2./ pontok esetében: Hédl Evelin elnök

Határidő: 1./ pont esetében: azonnal

2./ pont esetében: 2025. november 30.

## **8./ A 2025. évi „Márton Nappal” kapcsolatos döntés meghozatala**

Hédl Evelin elnök elmondja, hogy a lámpás felvonulásról, az óvodának szóló támogatás megtételéről van szó, hogy ugyanúgy az idén is megtegyék-e. A pontos összegről majd később, az egyeztetéseket követően döntenének. Arról már beszéltek, hogy a gyerekek csinálnak egy kört, bemennek a Múzeum udvarba, ahol egy jó kis műsort elő tudnak adni a színpadon, viszont nagyon hideg van. Attól függően, hogy hány osztály lép fel, a műsor ideje 20-30 perc. A Piac asztalaira tudnak kitenni szendvicset, mézeskalácsot a gyerekeknek. Addigra már több, mint egy órát lesznek kinn, állnak, hideg lesz. Ha pedig esik az eső is, még rosszabb lesz. Gondolkodtak azon, hogy esetleg valahová bemennek a séta után, de ezügyben még nem fixáltak le semmit, 400 emberről van szó.

Vajcsné Györi Éva képviselő: A Szakképzőnek a sportcsarnoka esetleg.

Hédl Evelin elnök: Gondolkodtak ezen, csak ha esetleg sár lesz, oda nem lehet bemenni.

*A témához kapcsolódva további kérdés, hozzászólás nem érkezik, így az elnök kérte a jelenlévőket a napirendi ponttal kapcsolatos határozati javaslat elfogadására.*

*A Zirci Német Nemzetiségi Önkormányzat jelen lévő 5 tagja, 5 igen szavazattal, egyhangúlag határozatot hoz:*

### **Zirci Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 67/2025. (IX.29.) határozata**

#### **a 2025. évi Márton Napi rendezvénnel kapcsolatos döntés meghozatala**

- 1./ A Zirci Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy zirci 2025. évi Márton Napi programok lebonyolításában és szervezésében részt vesz.
- 2./ A Zirci Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete utasítja az Elnököt, hogy a zirci 2025. évi Márton Napi programmal kapcsolatos önkormányzati feladatokról és költségekről készítsen előterjesztést a programok megvalósítását megelőzően.

Felelős: 1./- 2./ pontok esetében: Hédl Evelin elnök

Határidő: 1./ pont esetében: azonnal

2./ pont esetében: 2025. október 31.

## **9./ Tájékoztató a NTAB-KP-1-2025/1-000506 pályázattal kapcsolatosan**

Hédl Evelin elnök elmondja, hogy 3 millió forintra nyújtották be akkor is a Német Nemzetiségi táborra és 1 millió forintot nyertek. Az általános iskola úgy szervezett, hogy először is ebbe a 3 millió forintba a Városlód-i Iglauer park volt betervezve 1 hetes programmal. Ott a költségek

magasak, az 1 millió forintból nem jött volna ki. Felmerült az iskola részéről, hogy a szülők fizessenek 60 ezer forintot / gyerek, de ő mondta, hogy ezt ne is vessék fel, mert nem minden család tudja pont az iskolakezdés után azt a 60 ezer forintot kifizetni, inkább valami olcsóbb helyet kellene találni. Akkor felmerült Vinye, és így belefértek az 1 millió forintba. 1 hetes erdei iskola volt ott. Emiatt módosítást kellett benyújtani a Bethlen Gábor Alapkezelő Zrt. felé, engedélyeztetni kellett, hogy nem Városlődön lesz megtartva, hanem Vinyén. Egy levélben kérelmezte, hogy módosítsák a pályázatot és ők jóváhagyták.

Vajcsné Györi Éva képviselő: Kérdezi, hogy ez 2026-ban is így lesz?

Hédl Evelin elnök: Ugyanígy gondolkodtak, hogy benyújtják 3 millió forintra, valószínűleg nem fognak annyit kapni. Attól függ, mennyit fognak kapni.

Vajcsné Györi Éva képviselő: A Városlőd-i Iglauer Park az mennyibe kerülne?

Hédl Evelin elnök: 3 millió forint. Jó volt Vinye, a tanárok jó programokat találtak ki. A következő ülésre már megkapják a beszámolót és akkor látni fogják, hogy hétfőtől péntekig milyen programok voltak.

Kapitány Zsolt önkormányzati osztály vezetője: Számlamásolatokat, megrendelést kért, csatolni fogja a következő előterjesztéshez a beszámolóval együtt.

*A témához kapcsolódva további kérdés, hozzászólás nem érkezik, így az elnök kérte a jelenlévőket a napirendi ponttal kapcsolatos határozati javaslat elfogadására.*

*A Zirci Német Nemzetiségi Önkormányzat jelen lévő 5 tagja, 5 igen szavazattal, egyhangúlag határozatot hoz:*

**Zirci Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének  
68/2025. (IX.29.) határozata**

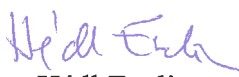
**az NTAB-KP-1-2025/1-000506 Támogatási azonosítójú pályázat Támogatói okiratának  
módosítása tárgyában**

A Zirci Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete az NTAB-KP-1-2025/1-000506 Támogatási azonosítójú pályázat Támogatói okiratának módosításáról szóló Elnöki tájékoztatót tudomásul veszi.

Felelős: Hédl Evelin elnök

Határidő: azonnal

Több napirend nem lévén Hédl Evelin elnök megköszöni mindenkinek a részvételt. Az ülést 9 óra 39 perckor berekeszti.

  
Hédl Evelin  
ZNNÖ elnök



  
Bittmann Károly  
hitelesítő